Procédé de traitement de fluides par coagulation sur membranes

1

La présente invention concerne un procédé destiné à l'amélioration des performances épuratoires de la filière 5 traitement de liquide, tels que notamment effluents, de type coagulation-clarification-filtration sur membrane(s) ainsi qu'à l'amélioration des. performances hydrauliques de la ou des membranes au sein 10 d'une telle filière de traitement (maîtrise du colmatage).

Les membranes de micro-, ultra-, nano et hyperfiltration sont sensibles au colmatage induit par les différentes substances particulaires, colloïdales ou dissoutes contenues dans les effluents à filtrer, en particulier les eaux : matières en suspension, matières organiques, organismes biologiques (notamment bactéries, levures, algues) etc.

20

15

Dans les faits, ce colmatage se traduit par une diminution des performances hydrauliques de la membrane qui a un fort impact sur la fiabilité et la compétitivité des technologies membranaires.

25

Par ailleurs, certaines de ces substances colmatantes peuvent "traverser" la membrane et réduire la qualité de l'effluent filtré. Ces substances dissoutes traversent la membrane peuvent être responsables goûts, odeurs et constituer des précurseurs de sousproduits d'oxydation, la production de ces sous-produits d'oxydation pouvant intervenir lors de la désinfection ultérieure de ces effluents par exemple par chloration.

(:

L'homme de l'art est donc face à une double problématique:

- celle du colmatage de la membrane,
- et celle de la qualité de l'effluent filtré.

5

10

15

Face à ce constat, deux stratégies sont développées conjointement :

- Mise en œuvre de procédures de lavage des membranes visant à gérer le colmatage et à restaurer les performances hydrauliques. Ces procédures sont largement décrites dans la littérature.
- Implantation de d'une ou plusieurs étapes prétraitement visant à réduire le potentiel colmatant des fluides avant leur mise en contact avec la membrane. Outre la réduction du colmatage de la membrane, les prétraitements apportent généralement une amélioration de la qualité finale de l'effluent filtré.

20

25

30

Parmi ces prétraitements, on peut citer notamment coagulation qui est connue pour permettre l'élimination des matières organiques et des matières colloïdales en suspension (voir notamment le Memento de l'eau, Tome 1, Chapitres 3.1 & 4.1 édité par Degrémont en 1989). particulier, l'homme de l'art sait que la coaquiation par des sels métalliques permet de déstabiliser colloïdes, d'éliminer certaines matières organiques dissoutes après adsorption sur les flocs formés. L'homme de l'art connaît également l'utilisation de coagulants organiques (polymère cationique à bas poids moléculaires) seuls ou en synergie avec un sel métallique pour réaliser cette étape de coagulation.

Pour caractériser cette étape de traitement, il existe plusieurs approches :

- par essais de « jar test » en laboratoire

 (simulation d'une clarification par décantation) ou

 de « flottatest » (simulation d'une clarification
 par flottation),
- par mesure du potentiel Zéta (pZ) (également 10 qualifiée de mesure de la mobilité électrophorétique) et surtout l'évolution du dit pZ fonction des doses de coagulant, jusqu à déterminer la dose qui annule le pZcorrespond donc au taux de traitement requis pour 15 obtenir une coagulation optimale.

Ces deux approches conduisent à définir une dose de coagulant, dite "dose optimale de coagulation" qui selon l'expérience acquise par l'homme de l'art est la dose qui permet une clarification optimisée, une bonne qualité de l'eau clarifiée et qui, par conséquent va assurer les meilleures conditions de fonctionnement pour la membrane (c'est à dire les conditions les moins encrassantes ou colmatantes pour la membrane).

25

Cette dose dite "dose optimale" est exprimée en concentration de "matières actives". L'homme de l'art connaît alors :

- une concentration massique ou molaire de métal pour le ou les coagulants de nature minérale comme par exemple les sels de fer ou d'aluminium,
 - une concentration massique ou volumique de produit commercial ou de produit actif, en fonction des

(

indications du fournisseur, dans le cas des coagulants organiques.

Enfin, l'homme de l'art caractérise l'emploi en synergie de coagulant(s) minéral(aux) et organique(s) par deux concentrations respectives de matières actives telles que définies précédemment. Ces deux concentrations sont généralement associées à une concentration globale équivalente en métal.

10

15

20

Dans le cas des technologies membranaires peu sensibles à la teneur en matières en suspension du fluide à filtrer, la clarification est réalisée directement sur la membrane s'affranchissant de l'étape intermédiaire décantation ou de flottation. C'est ainsi que, dans la littérature. de nombreuses publications l'utilisation ou l'injection de sel(s) métallique(s) en amont des traitements sur membranes. Il est à souligner que ces publications mentionnent des doses proches de celle annulant le pZ ou, tout au moins, des doses élevées, avoisinant 30 % et plus de la dose dite optimale pour annuler le pZ.

Pour les fluides fortement pollués et/ou les technologies 25 membranaires sensibles à la teneur en matières suspension du fluide à filtrer, il est usuel de mettre en une étape de clarification (décantation ou flottation) en amont de la membrane. Dans cette configuration, la qualité de l'effluent filtré 30 d'autant plus élevée et le colmatage de la membrane d'autant plus réduit que les étapes préliminaires de coagulation-clarification sont optimisées, en particulier par la mise en œuvre de la dose optimale de coagulant en amont du décanteur ou flottateur. En effet, le colmatage de la membrane est alors d'autant plus réduit que la coagulation produit des particules avec un pZ proche de zéro (Lahoussine-Turcaud V., Weisner M.R., Bottero J.Y. et Mallevialle J., 1990, Coagulation pretreatment for ultrafiltration of a surface water, J. Am. Water work Assoc., 81, 76-81). et que le fluide à filtrer sur la membrane est exempt de floc (Soffer Y., Ben Aim R., Adin 1. (2000) Membrane for water reuse : effect of precoagulation on fouling and selectivity, Water science and technology, 42 (1-2), 367 - 372).

La présente invention s'est fixé notamment pour objectifs :

- d'améliorer la qualité du fluide traité par une filière de type coagulation-clarification-filtration sur membrane(s),
 - de réduire le colmatage de la ou des membranes et d'améliorer leurs performances hydrauliques,

20

et de parvenir à ce résultat technique tout en améliorant l'économie du procédé, c'est à dire :

- sans augmenter la dose de réactifs et si possible en la réduisant,
- 25 augmenter significativement le flux de production $(1/h.m^2)$,
 - réduire la surface de membrane à installer.

Le titulaire a constaté de manière surprenante pour 30 l'homme de l'art qu'une conduite dégradée de l'étape de coagulation-clarification (dose de réactif inférieure à la dose optimale de coagulation) associée à une seconde 10

15

20

étape de coagulation en amont de l'étape de filtration sur membrane(s) permettait d'améliorer significativement la qualité de l'effluent filtré et de réduire le colmatage des membranes et ce, tout en conservant une dose globale de coagulant inférieure ou égale à la dose optimale de coagulation. Ce constat est d'autant plus surprenant qu'il implique en amont de la ou des membranes une qualité d'eau dégradée et la présence de flocs censés, selon l'homme de l'art, augmenter le pouvoir colmatant du fluide à filtrer.

Ainsi selon la présente invention, on effectue une double injection d'un ou de plusieurs réactifs de coagulation respectivement en une première zone située en amont de l'étape de clarification et en une seconde zone en amont l'étape de filtration sur membranes. Selon l'invention, chaque zone de coaqulation peut alimentée par deux ou plusieurs points d'injection de façon à permettre une addition plus progressive de la même dose de réactifs ou d'éviter des interférences chimiques lorsque l'on est amené à utiliser des réactifs susceptibles de réagir les uns sur les autres.

Pour un effluent brut donné, caractérisé par sa dose 25 optimale de coagulation, la double coagulation membranes, objet de la présente invention, se caractérise. par une répartition de l'injection de/des coagulant(s) entre la clarification et la filtration sur membranes dans les proportions suivantes : 75,0 à 125 % de la dose optimale de coagulant est injectée en amont de l'étape de 30 clarification et 0,1 à 25,0 % de la dose optimale est injectée, en amont de l'étape de filtration membranes.

5

25

Selon un mode de mise en œuvre de ce procédé, l'injection d'un ou plusieurs réactifs de coagulation est respectivement de 75,0 à 99,9%, de préférence de 80,0 à 99,9%, en amont de l'étape de clarification et de 0,1 à 20,0%, en amont de l'étape de filtration sur membranes.

Selon un autre mode de mise en œuvre de l'invention, l'injection d'un ou de plusieurs réactifs de coagulation est respectivement de 90,0 à 99,9% en amont de l'étape de clarification et de 0,1 à 10% en amont de l'étape de filtration sur membranes.

La présente invention se caractérise également par la possibilité d'injecter des réactifs de natures chimiques différentes respectivement en amont de l'étape de clarification et de l'étape de filtration sur membranes.

Cette conduite « étagée » du prétraitement par coagulation-clarification en amont de la ou des membranes présente en effet de nombreux avantages :

- en premier lieu, il est observé une réduction du colmatage de la membrane, ce qui dans les faits permet d'améliorer les performances hydrauliques de la membrane et de réduire la surface de membrane à installer (diminution des coûts d'installation et d'exploitation),
- le colmatage de la membrane étant mieux maîtrisé, on observe une exploitation et des procédures de lavage
 plus faciles à mettre en œuvre (réduction du coût d'exploitation : lavages moins fréquents, concentration plus faible en réactif(s) de lavage),

- les deux points précédents se traduisent dans les faits par une réduction des rejets (pertes en eau) et plus globalement une pratique plus respectueuse de l'environnement.

5

15

Pour un dosage global de réactif de coagulation inférieur ou égal à la dose optimale de coagulation, la mise en œuvre du procédé objet de la présente invention se traduit également par :

- omme l'illustrent les exemples cités ci-après,
 - la possibilité de mettre en œuvre respectivement deux réactifs (ou mélange de réactifs) de coagulation de nature différente et/ou deux conditions de coagulation différentes (condition de pH par exemple) en amont du clarificateur et en amont de la membrane, ceci afin d'optimiser au mieux successivement la clarification par décantation ou flottation, puis la clarification par membrane,
- une possible réduction des coûts de réactif (cas d'une dose de réactif inférieure à la dose optimale de coagulation),
- dans le cas d'un recyclage des eaux de lavage de la membrane contenant du réactif de coagulation en amont du clarificateur (décanteur ou flotatteur), il est également observé une amélioration de la première étape de clarification et en particulier une réduction du temps de floculation par effet "masse de contact" bien connu sur les décanteurs à lit de boue ou à recirculation de boue.

figure 1 :

D'autres caractéristiques et avantages de la présente invention ressortiront de la description faite ci-après, en référence aux dessins annexés sur lesquels :

- 5 La figure 1 est une vue schématique illustrant une installation mettant en œuvre le procédé objet de cette invention et,
- la figure 2 représente les courbes illustrant les avantages et effets techniques apportés par l'invention.

En se référant à la figure 1, on voit que le dispositif pour la mise en œuvre de l'invention comporte un coagulateur-floculateur 1 ainsi qu'un clarificateur 2 (flottateur ou décanteur) dans lesquels est admis le fluide brut à traiter. Ce dispositif peut également comprendre un second coagulateur-floculateur 3. Après clarification, le fluide est filtré sur une ou plusieurs membranes 4 de micro-, ultra-, nano- ou hyper-filtration.

20 Selon l'invention, une double injection d'un ou de plusieurs réactifs de coagulation et, à cet effet, on prévoit deux zones d'injection, comme indiqué sur la

- une zone numéro 1 en amont de l'étape de clarification, cette injection correspondant à 75,0 à 125 % de la dose optimale de coagulation c'est-àdire à la dose annulant le potentiel Zéta (pZ), ou de 75,0 à 99,9 % de cette dose ou bien de 90,0 à 99,9% de cette dose;
- une zone numéro 2 en amont de l'étape de filtration sur membrane(s), cette injection correspondant à 0,1 à 25,0 % de la dose optimale de coagulation c'est-àdire à la dose annulant le potentiel Zéta (pZ), ou

de 0,1 à 20,0 % de cette dose ou bien de 0,1 à 10% de cette dose.

Selon un mode de réalisation de l'invention, chaque zone de coagulation n°1 et/ou n°2 peut être alimentée par deux ou plusieurs points d'injection ainsi qu'on l'a mentionné ci-dessus.

Selon l'invention, les réactifs de coagulation peuvent 10 être constitués d'un mélange de réactifs. Par ailleurs, les réactifs injectés dans la zone numéro 1 peuvent être différents de ceux injectés dans la zone numéro 2. De les conditions de coagulation, notamment de différentes être pour les deux étapes de 15 coagulation, ces conditions pouvant impliquer une correction de pH en amont de l'une ou des deux étapes de coaqulation.

Ainsi qu'on l'a représenté sur la figure 1, les eaux de 20 lavage de la ou des membranes 4 sont recyclées en amont de l'étape de clarification.

Afin de faire ressortir les avantages et effets techniques apportés par l'invention, on a donné ci-après des exemples comparatifs de mise en œuvre.

Exemple 1 :

Les essais ont porté sur le traitement d'une eau de 30 surface (Seine) dont les caractéristiques sont résumées (en colonne EB) dans le tableau ci-après.

En essai de laboratoire, la dose optimale « jar test » annulant le pZ de l'eau à traiter est de $60 \, \text{mg/l}$ de $FeCl_3$.

Deux essais de traitement de cette eau de surface, par une filière de type coagulation-floculation-décantationfiltration suivie d'une membrane d'ultrafiltration, ont été réalisés en parallèle :

5

20

- <u>Filière 1</u> exploitée selon les recommandations de l'homme de l'art, soit une injection de 100% de la dose optimale jar test en amont du décanteur (60 mg/l FeCl3),
- Filière 2 exploitée selon la présente invention avec une injection de 50 mg/l FeCL₃ en amont du décanteur (soit 83,3 % de la dose optimale de coagulation) et 5 mg/l de FeCl₃ en amont de la membrane (soit 8,3% de la dose optimale de coagulation). Les résultats obtenus sont illustrés par le tableau et par la figure 2.

La double coagulation, objet de la présente invention et mise en œuvre selon les conditions énoncées ci-dessus, induit une amélioration significative de la qualité de l'effluent traité: + 4 à +10 % de rendement d'élimination des matières organiques (Oxydabilité, UV, COT, Absorbance UV) pour la filière de traitement n°2.

Par ailleurs, en dépit d'une dégradation de la qualité de l'eau décantée et la présence de floc dans l'effluent au 25 contact de la membrane, on observe une réduction significative du colmatage de la membrane. réduction se traduit par une augmentation de 30% du flux de filtration au travers de la membrane pour une même 30 pression transmembranaire appliquée $0,55.10^{5}$ de (figure 2). Cette réduction du colmatage de la membrane est telle qu'elle a autorisé une augmentation de la durée du cycle de filtration de 30 à 45 min.

On remarquera en particulier que ces améliorations sont obtenues avec un dosage global de réactif de seulement 91,6 % de la dose optimale de coagulation, soit une 5 réduction de la consommation de réactifs de l'ordre de 10%.

<u>Tableau</u> Qualité des effluents

		Fi	lière	1	F	Filière 2		
	EB	ED	EUF	용	ED	EUF	0,0	
MeS (mg/L)	-5°-10.1	2,5	<1	-	4,0	<0,1	-	
Turbidité (NTU)	4,4	1	<0,1	-	2,6	<0,1	· -	
COT (mg C/l)	37.03	2,3	1,9	36,6	2,6	1,6	46,6	
Oxydabilité $KMnO_4$ (mg O_2/L)	9	2,5	1,95	45,8	2,75	1,65	54,2	
Couleur réelle (°H)	6	4,4	4,4	26,7	4,5	4,2	30,0	
UV (m-1)	5,7	4,3	4,3	24,6	4,4	4,1	28,1	

5 Légende :EB = Eau brute, ED = eau décantée, EUF = eau ultrafiltrée, % = rendement d'élimination sur la totalité de la filière de traitement

Exemple 2:

10

L'essai a porté sur le traitement d'une eau de mer dont les caractéristiques sont les suivantes :

- Turbidité : 0,42 NTU
- Absorbance UV 254 nm : 0,87 m⁻¹
- 15 SDI₁₅ : 15 %/Min

En essai laboratoire, la dose optimale déterminée par « flottatest » est de 10 mg/l de FeCl $_3$.

Deux filières de traitement de type coagulation-20 flottation-filtration suivi de membrane(s) d'ultrafiltration ont été exploitées en parallèle :

- <u>Filière 1</u> exploitée selon l'homme de l'art avec une injection de 10 mg/l de FeCl₃ en amont du flottateur, soit 100% de la dose optimale de coagulation,
- 5 Filière 2 exploitée selon la présente invention avec une injection de 8 mg/l de FeCl₃ en amont du flottateur (soit 80% de la dose optimale de coagulation) et 2 mg/l de FeCl₃ en amont de la membrane d'ultrafiltration (soit 20%) de la dose optimale de coagulation.

10

La mise en œuvre de la double coagulation selon la présente invention dans les conditions énoncées ci-dessus a permis d'améliorer la qualité du perméat :

- le SDI du perméat de la filière 2 est de 1,7 contre 2,4 pour la filière 1,
 - l'absorbance UV de la filière 2 est de 0,230 contre 0,296 pour la filière 1.

Dans ce cas, pour un même taux d'encrassement de la 20 membrane (perméabilité constante), le flux de filtration a pu être augmenté de 23%.

Il demeure bien entendu que l'invention n'est pas limitée aux exemples de mise en œuvre décrits et/ou représentés mais qu'elle en englobe toutes les variantes.

REVENDICATIONS

Procédé de traitement de fluides, notamment d'eaux usées associant des étapes de coagulation/ floculation,
 clarification par décantation ou flottation et une étape de filtration sur membranes de micro-, ultra-, nano ou hyper-filtration, caractérisé en ce qu'il comporte une double injection d'un ou de plusieurs réactifs de coagulation, respectivement 75,0 à 125 % de la dose optimale de coagulation ou dose annulant le potentiel Zeta (pZ), dans une zone située en amont de l'étape de clarification et 0,1 à 25,0 % de la dose optimale annulant le pZ, dans une seconde zone située en amont de l'étape de filtration sur membranes.

15

30

- 2. Procédé selon la revendication 1, caractérisé en ce que chaque zone de coagulation est alimentée par un ou plusieurs points d'injection.
- 3. Procédé selon l'une des revendications précédentes, caractérisé en ce que l'injection d'un ou plusieurs réactifs de coagulation est respectivement de 75,0 à 99,9 %, de préférence de 80,0 à 99,9 % en amont de l'étape de clarification/floculation et de 0,1 à 20,0 % en amont de l'étape de filtration sur membranes.
 - 4. Procédé selon l'une des revendications 1 ou 2, caractérisé en ce que l'injection d'un ou plusieurs réactifs de coagulation est respectivement de 90,0 à 99,9% en amont de l'étape de clarification et de 0,1 à 10% en amont de l'étape de filtration sur membranes.

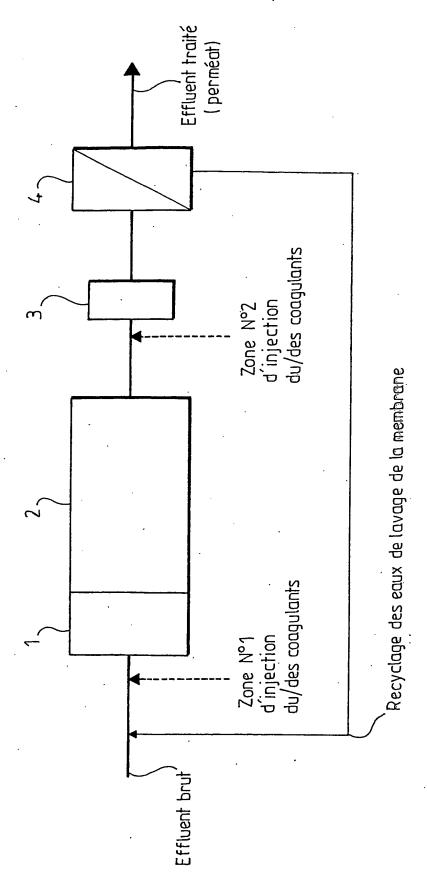
5. Procédé selon l'une quelconque des revendications précédentes, caractérisé en ce que les réactifs de coagulation sont constitués d'un mélange de réactifs de coaqulation.

5

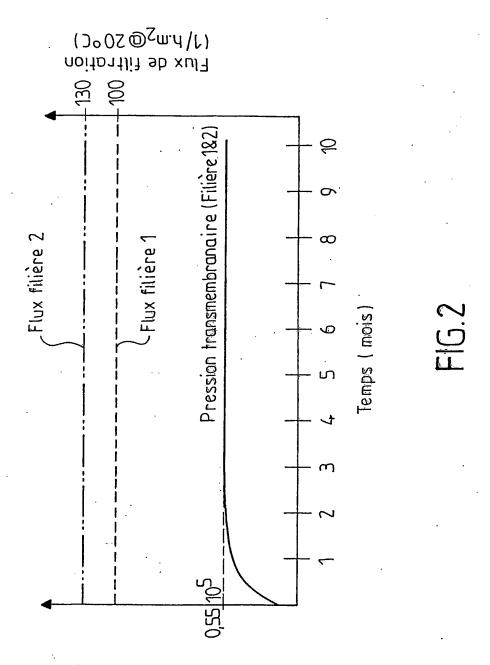
10

15

- 6. Procédé selon l'une quelconque des revendications précédentes, caractérisé en ce que le ou les réactifs de coagulation injectés en amont de l'étape de clarification sont différents du ou des réactifs de coagulation injectés en amont de l'étape de filtration sur membranes.
- 7. Procédé selon l'une quelconque des revendications précédentes, caractérisé en ce que les conditions de coagulation, notamment de pH, sont différentes pour les deux étapes de coagulation.
- 8. Procédé selon la revendication 7, caractérisé en ce que lesdites conditions de coagulation impliquent une correction de pH en amont de l'une ou des deux étapes de 20 coagulation.
- 9. Procédé selon l'une quelconque des revendications précédentes, caractérisé en ce que les eaux de lavage de la membrane sont recirculées en amont de l'étape de clarification.



F16.1



Pression transmembranaire (Pa)

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Interponal Application No PC1/FR2004/003012

I A CLASS					
IPC 7	SFICATION OF SUBJECT MATTER C02F1/52 C02F1/44				
According t	to International Patent Classification (IPC) or to both national classifi	ication and IPC			
	SEARCHED				
Minimum d	ocumentation searched (classification system followed by classification	dion symbols)			
IPC 7	C02F				
	ation searched other than minimum documentation to the extent that				
Electronic	data base consulted during the international search (name of data ba	ase and, where practical, search terms us	sed)		
EPO-In	nternal, PAJ, WPI Data				
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT				
Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the re	elevant passages	Relevant to claim No.		
Υ	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN vol. 0173, no. 88 (C-1086), 21 July 1993 (1993-07-21) & JP 05 068993 A (MITSUBISHI HEALTD), 23 March 1993 (1993-03-23)		1,2		
Υ .	abstract WO 01/41906 A (LANGLAIS CHRYSTEL)	LE ;	1,2		
	DEGREMONT (FR)) 14 June 2001 (20) the whole document	01-06-14)			
Y	US 2002/113023 A1 (SVERDLOV GENNA AL) 22 August 2002 (2002-08-22)	ADIY ET	1		
A	paragraphs '0026!, '0027!; figu	re 2	6		
А	US 6 547 969 B1 (KEZUKA SATOSHI) 15 April 2003 (2003-04-15)		1,2,6		
	column 4, line 59 - line 65; figu	ures 1,2			
					
	her documents are listed in the continuation of box C.	X Patent family members are liste	d in annex.		
° Special ca	stegories of cited documents :	"T" later document published after the in	nternational filing date		
consid	ent defining the general state of the art which is not dered to be of particular relevance	or priority date and not in conflict wi cited to understand the principle or invention	ith the application but		
filing d		"X" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered lovel or cannot be considered to			
which citation		involve an inventive step when the c "Y" document of particular relevance; the cannot be considered to involve an	document is taken alone eclaimed invention		
other r		document is combined with one or rements, such combination being obvin the art.	more other such docu-		
P document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed		*&* document member of the same patent family			
Date of the a	actual completion of the international search	Date of mailing of the international se	earch report		
	9 April 2005	10/05/2005			
Name and n	nailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL 2280 HV Rijswijk	Authorized officer			
	Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016	Gonzalez Arias, M			

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

information on patent family members

Interponal Application No PCT/FR2004/003012

	nt document search report		Publication date		Patent family member(s)		Publication date
JP 0	5068993	Α	23-03-1993	JP	3117249	B2	11-12-2000
WO O	141906	Α	14-06-2001	FR	2802117	A1	15-06-2001
				ΑT	254951	T	15-12-2003
				AU	768271	B2	04-12-2003
				ΑU	1282501	Α	18-06-2001
				BR	0016248	Α	27-08-2002
				CA	2393441	A1	14-06-2001
				CN	1407911	Α	02-04-2003
				DE	1239943	T1	20-03-2003
				DΕ	60006858	D1	08-01-2004
				DE	60006858	T2	26-08-2004
				DK	1239943	T3	23-02-2004
				ΕP	1239943	A1	18-09-2002
				ES	2180463	T1	16-02-2003
				WO		A1	14-06-2001
				JP		T	02-09-2003
				MA		A1	01-07-2002
				PT	1239943	T	30-04-2004
				RU		C1	27-01-2004
				TR	200201493	T2	21-10-2002
US 20	002113023	A1	22-08-2002	CN	1450978	Α	22-10-2003
				EΡ	1301438		16-04-2003
				WO	0204361		17-01-2002
	•			ΑU	7929001		21-01-2002
		- -		TW	548243	В	21-08-2003
US 65	547969	B1	15-04-2003	JP	2000263063	Α	26-09-2000
				TW	555699	R	01-10-2003

RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

Demotie Internationale No PCT/FR2004/003012

A CLASSI	EMENT DE L'OR IET DE LA DEMANDE		
CIB 7	EMENT DE L'OBJET DE LA DEMANDE C02F1/52 C02F1/44		
Selon la cla	assification internationale des brevets (CIB) ou à la fois selon la classif	icalion nationale et la CIB	
B. DOMAI	NES SUR LESQUELS LA RECHERCHE A PORTE		
Documenta	ation minimale consultée (système de classification suivi des symboles	de classement)	
CIB 7	C02F		•
Documenta	ition consultée autre que la documentation minimale dans la mesure o	ù ces documents relèvent des domaines	sur lesquels a porté la recherche
Base de do	nnées électronique consultée au cours de la recherche internationale	(nom de la base de depoées, et si véalis-	
	ternal, PAJ, WPI Data	(nom de la base de données, et si réalisa	Die, termes de recherche utilises)
C. DOCUM	ENTS CONSIDERES COMME PERTINENTS		
Catégorie °	Identification des documents cités, avec, le cas échéant, l'indication	des passages pertinents	no. des revendications visées
Υ	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN vol. 0173, no. 88 (C-1086),		1,2
	21 juillet 1993 (1993-07-21) & JP 05 068993 A (MITSUBISHI HEAV LTD), 23 mars 1993 (1993-03-23) abrégé	Y IND	
Υ	WO 01/41906 A (LANGLAIS CHRYSTELLI DEGREMONT (FR)) 14 juin 2001 (200) le document en entier	E ; 1-06-14)	1,2
Υ	US 2002/113023 A1 (SVERDLOV GENNAL	DIY ET	1
Α	AL) 22 août 2002 (2002-08-22) alinéas '0026!, '0027!; figure 2		6
Α	US 6 547 969 B1 (KEZUKA SATOSHI) 15 avril 2003 (2003-04-15)		1,2,6
	colonne 4, ligne 59 - ligne 65; fi	igures	
Voir	la suite du cadre C pour la fin de la liste des documents	Les documents de familles de bre	vets sont indiqués en annexe
° Catégories	s spéciales de documents cités:	T' document ullérieur publié après la date	
consid	ent définissant l'état générat de la technique, non éré comme particulièrement pertinent ent antérieur, mais publié à la date de dépôt international	date de priorité et n'appartenenant pa technique pertinent, mais cilé pour co ou la théorie constituant la base de l'il	is à l'état de la morendre le principe
ou apro "L" docume	es celle date 7 nt pouvant jeter un doute sur une revendication de 10 utilé nour déterminer la date de publication d'une	document particulièrement pertinent; l'i être considérée comme nouvelle ou c inventive par rapport au document con	omme impliquant une activité
autre c	citation ou pour une raison spéciale (telle qu'indiquée) ent se référant à une divulgation orale, à un usage, à position ou tous autres moyens	document particulièrement pertinent; l'i ne peut être considérée comme implie lorsque le document est associé à un	quant une activité inventive
"P" docume	nt publié avant la date de dépôt international, mais	documents de même nature, cette con pour une personne du métier se document qui fait partie de la même fai	
Date à laque	elle la recherche internationale a été effectivement achevée	Date d'expédition du présent rapport d	
29	9 avril 2005	10/05/2005	
Nom et adres	sse postale de l'administration chargée de la recherche internationale Office Européen des Brevets, P.B. 5818 Patentiaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk	Fonctionnaire autorisé	
	Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31–70) 340–3016	Gonzalez Arias, M	

---RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

Renseignements relatifs aux membres de familles de brevets

Dem Internationale No PCT/FR2004/003012

if

-	ument brevet cité pport de recherche		Date de publication		Membre(s) de la famille de brevet(s)		Date de publication
JP	05068993	Α	23-03-1993	JP	3117249 [B2	11-12-2000
WO	0141906	Α	14-06-2001	FR	2802117 /		15-06-2001
				ΑT	254951	T	`15-12-2003
				ΑU	768271	B2	04-12-2003
			•	AU	1282501 /	A	18-06-2001
			•	BR	0016248 /	Α	27-08-2002
				CA	2393441 <i>F</i>	A1	14-06-2001
				CN	1407911 /	A	02-04-2003
				DE	1239943	T1	20-03-2003
				DE	60006858 [D1 .	08-01-2004
				DE	60006858	Τ2	26-08-2004
				DK	1239943 1	Т3	23-02-2004
				EΡ	1239943 A	41	18-09-2002
				ES	2180463 7	Τ1	16-02-2003
				WO	0141906 A	A1	14-06-2001
				JP	2003525727 1	Τ	02-09-2003
				MA	25511 A	41	01-07-2002
				PT	1239943		30-04-2004
				RU	2222371 (C1	27-01-2004
				TR	200201493 7	Γ2	21-10-2002
US 200211302	2002113023	A1	22-08-2002	CN	1450978 <i>F</i>	 4	22-10-2003
				EP	1301438 A	41	16-04-2003
				WO	0204361 <i>A</i>	41	17-01-2002
		•		ΑU	7929001 A	4	21-01-2002
				TW	548243 E	3	21-08-2003
US 6547969	6547969	B1	15-04-2003	JP	2000263063 A	4	26-09-2000
				TW	555699 E		01-10-2003